

# SLOVENSKI STANDARD

## SIST EN ISO 24802-1:2014

01-julij-2014

Nadomešča:  
SIST EN 14413-1:2004

---

### Centri za rekreacijsko potapljanje - Zahteve za usposabljanje inštruktorjev potapljanja - 1. del: Prva stopnja (ISO 24802-1:2014)

Recreational diving services - Requirements for the training of scuba instructors - Part 1: Level 1 (ISO 24802-1:2014)

Dienstleistungen des Freizeittauchens - Anforderungen an die Ausbildung von Tauchausbildern - Teil 1: Ausbildungsstufe 1 (ISO 24802-1:2014)

Services relatifs à la plongée de loisirs - Exigences concernant la formation des moniteurs de plongée subaquatique - Partie 1: Niveau 1 (ISO 24802-1:2014)

Ta slovenski standard je istoveten z: **EN ISO 24802-1:2014**

---

#### **ICS:**

03.080.99	Druge storitve	Other services
03.200.99	Drugi standardi v zvezi s prostim časom in turizmom	Other standards relating to leisure and tourism
97.220.40	Oprema za športe na prostem in vodne športe	Outdoor and water sports equipment

**SIST EN ISO 24802-1:2014** en

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 24802-1:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014>

EUROPEAN STANDARD

EN ISO 24802-1

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

April 2014

ICS 03.080.30; 03.100.30; 03.200

Supersedes EN 14413-1:2004

English Version

## Recreational diving services - Requirements for the training of scuba instructors - Part 1: Level 1 (ISO 24802-1:2014)

Services relatifs à la plongée de loisirs - Exigences concernant la formation des moniteurs de plongée subaquatique - Partie 1: Niveau 1 (ISO 24802-1:2014)

Dienstleistungen des Freizeittauchens - Anforderungen an die Ausbildung von Tauchausbildern - Teil 1: Ausbildungsstufe 1 (ISO 24802-1:2014)

This European Standard was approved by CEN on 22 February 2014.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.

[SIST EN ISO 24802-1:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014>



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION  
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION  
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

<b>Contents</b>	<b>Page</b>
<b>Foreword</b> .....	<b>3</b>
<b>Annex A (informative) A-deviations</b> .....	<b>4</b>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 24802-1:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014)  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014>

## Foreword

This document (EN ISO 24802-1:2014) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 228 "Tourism and related services" in collaboration with Technical Committee CEN/TC 329 "Tourism services", the secretariat of which is held by DIN.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by October 2014, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by October 2014.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN [and/or CENELEC] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN 14413-1:2004.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

### Endorsement notice

The text of ISO 24802-1:2014 has been approved by CEN as EN ISO 24802-1:2014 without any modification.

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**  
SIST EN ISO 24802-1:2014  
<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014>

## Annex A (informative)

### A-deviations

A-deviation: National deviation due to regulations, the alteration of which is for the time being outside the competence of the CEN/CENELEC member.

This European Standard does not fall under any Directive of the EC.

In the relevant CEN/CENELEC countries these A-deviations are valid instead of the provisions of the European Standard until they have been removed.

Deviation	
<p style="text-align: center;"><b>Country</b></p> <p style="text-align: center;"><b>France</b></p>	<p><b>In addition to National Regulation at the end of the document:</b></p> <p><i>Sport Code, Livre III : Pratique sportive, Titre II: Obligations liées aux activités sportives, Section 3: Etablissements organisant la pratique de la plongée subaquatique</i> defines the safety and technical requirements for the scuba diving service providers. This regulation determines some parameters for the diver himself, the dive leader and the scuba diving instructor, but also for the service supervising.</p> <p>The French Sport Code is strengthened by its recognition at European level for the scuba instructors: a <b><u>permanent European derogation was granted to France by a Commission Decision [MARKT/D4/8339/200-EN] dated 2000-07-25.</u></b> The divers' qualifications remain very close to the problematic.</p>
<p>Clause 1. Scope</p> <p>This part of ISO 24802 specifies the competencies required of a scuba instructor in order to obtain a scuba instructor qualification from a training organization attesting that he/she has met or exceeded scuba instructor level 1, and specifies evaluation criteria for these competencies.</p> <p>It also specifies the conditions under which training is provided, in addition to the general</p>	<ul style="list-style-type: none"> <li>— Incompatibility in the level of requirements and experience leading to certification do not provide, in our point of view, the necessary and sufficient conditions for safety practise : Sport Code : <i>“All these certificates or licences must prove that the holder has demonstrated a technical level at least equivalent at the same level of the French Underwater Federation(Ffessm), delegate by the French Sport Minister, and they were issued in similar conditions.”</i></li> <li>— The permanent European derogation was granted to France by a Commission Decision [MARKT/D4/8339/200-EN] dated 2000-07-25</li> </ul>

<p>requirements for recreational diving service provision in accordance with ISO 24803.</p> <p>This part of ISO 24802 applies to training and evaluation in recreational scuba diving.</p>	<p>— The whole field of French laws and regulations making it incompatible standards on French territory and that led to the recognition of A deviation asked by France, including:</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>— the consequences of the recognition of our activities within the Environment Specific concept (training and certification provided by the Ministry of Sports),</li> <li>— the new requirements of the Code of Sport.</li> </ul> <p>French legal references</p> <p>...</p>
--	--

Article L212-2

<http://www.legifrance.gouv.fr/affichCodeArticle.do?idArticle=LEGIARTI000006547567&cidTexte=LEGITEXT00006071318&dateTexte=20091026&oldAction=rechCodeArticle>

Paragraphe 2: Activités physiques et sportives s'exerçant dans un environnement spécifique

[http://www.legifrance.gouv.fr/affichCodeArticle.do?sessionId=C340A0E6D2C6451BF6DCB7951763562B.tpdjo09v\\_1?idSectionTA=LEGISCTA000006193220&cidTexte=LEGITEXT000006071318&dateTexte=20100322](http://www.legifrance.gouv.fr/affichCodeArticle.do?sessionId=C340A0E6D2C6451BF6DCB7951763562B.tpdjo09v_1?idSectionTA=LEGISCTA000006193220&cidTexte=LEGITEXT000006071318&dateTexte=20100322)

Article R212-8

<http://www.legifrance.gouv.fr/affichCodeArticle.do?idArticle=LEGIARTI000006547969&cidTexte=LEGITEXT00006071318&dateTexte=20090902&oldAction=rechCodeArticle>

Arrêté du 5 janvier 2012 modifiant les dispositions réglementaires (Arrêtés) du code du sport:

Art. A. 322-71 à Art. A. 322-101 and annexes

<http://www.ffessm.fr/ckfinder/userfiles/files/ctn/mft/34 Code du sport 2012 mep CTN-30-avril-2012.pdf>

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 24802-1:2014](#)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014>



INTERNATIONAL  
STANDARD

ISO  
24802-1

Second edition  
2014-04-01

---

---

**Recreational diving services —  
Requirements for the training of scuba  
instructors —**

**Part 1:  
Level 1**

**iTeh STANDARD PREVIEW**  
*Services relatifs à la plongée de loisirs — Exigences concernant la  
formation des moniteurs de plongée subaquatique —  
Partie 1: Niveau 1*  
**(standards.iteh.ai)**

[SIST EN ISO 24802-1:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014>



Reference number  
ISO 24802-1:2014(E)

© ISO 2014

## iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN ISO 24802-1:2014](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/1d252342-a45d-42f7-9a90-f68a519a72e1/sist-en-iso-24802-1-2014>



### **COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2014

All rights reserved. Unless otherwise specified, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office  
Case postale 56 • CH-1211 Geneva 20  
Tel. + 41 22 749 01 11  
Fax + 41 22 749 09 47  
E-mail [copyright@iso.org](mailto:copyright@iso.org)  
Web [www.iso.org](http://www.iso.org)

Published in Switzerland

# Contents

Page

Foreword.....	iv
Introduction.....	v
<b>1 Scope.....</b>	<b>1</b>
<b>2 Normative references.....</b>	<b>1</b>
<b>3 Terms and definitions.....</b>	<b>1</b>
<b>4 Competencies of a scuba instructor at level 1.....</b>	<b>2</b>
<b>5 Prerequisites for training.....</b>	<b>2</b>
5.1 Practical experience.....	2
5.2 Health requirements.....	2
<b>6 Scuba instructor candidate information.....</b>	<b>2</b>
<b>7 Required theoretical knowledge.....</b>	<b>2</b>
<b>8 Personal scuba skills.....</b>	<b>3</b>
<b>9 Theoretical teaching skills.....</b>	<b>3</b>
<b>10 Teaching and supervision of scuba skills.....</b>	<b>3</b>
<b>11 Emergency procedures.....</b>	<b>3</b>
11.1 Diver rescue.....	3
11.2 First aid.....	4
11.3 Oxygen administration.....	4
<b>12 Scuba instructor-trainers.....</b>	<b>4</b>
<b>13 Evaluation.....</b>	<b>4</b>
13.1 Minimum age.....	4
13.2 Minimum practical experience.....	4
13.3 Theoretical knowledge.....	4
13.4 Teaching techniques.....	5
13.5 Teaching and supervision of scuba skills.....	5
13.6 Supervision and guidance of diving activities.....	5
13.7 Emergency procedures.....	5
<b>Annex A (informative) Code of conduct for scuba instructors.....</b>	<b>6</b>
<b>Annex B (informative) Example of assessment of teaching and evaluation competencies when teaching a level 1 scuba diver course.....</b>	<b>8</b>